Совет Безопасности

Сорок девятый год

3464-е заседание

Понедельник, 21 ноября 1994 года, 17 ч. 50 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-жа Олбрайт (Соединенные Штаты Америки)

Члены:	Аргентина	г-н Карденас
Бразилия	г-н Сарденберг
Китай	г-н Ли Чжаосин
Чешская Республика	г-н Ровенски
Джибути	г-н Олхайе
Франция	г-н Мериме
Новая Зеландия	г-жа Вонг
Нигерия	г-н Айева
Оман	г-н Аль-Харти
Пакистан	г-н Маркер
Российская Федерация	г-н Лавров
Руанда	г-н Бакурамутса
Испания	г-н Лаклаустра
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Дэвид Ханней

Повестка дня

Положение в Мозамбике

Заседание открывается в 17 ч. 50 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Мозамбике

Председатель (говорит по-английски): Я хотела бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Мозамбика, в котором он обращается с просьбой пригласить его для участия в обсуждении данного пункта повестки дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить этого представителя принять участие в обсуждении без права голоса, согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Афонсо (Мозамбик) занимает место за столом Совета.

Председатель (говорит по-английски): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/1994/1323, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее консультаций Совета.

Я понимаю так, что Совет готов перейти к голосованию по находящемуся на его рассмотрении проекту резолюции (S/1994/1323). Если не поступит никаких возражений, я поставлю проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Аргентина, Бразилия, Китай, Чешская Республика, Джибути, Франция, Новая Зеландия, Нигерия, Оман, Пакистан, Российская Федерация, Руанда, Испания, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки

Председатель (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 960 (1994).

Таким образом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 17 ч. 55 м.